

CÔNG TY CỔ PHẦN THỰC PHẨM QUỐC TẾ

Lô 13, Khu công nghiệp Tam Phước, Phường
Tam Phước, Tỉnh Đồng Nai, Việt Nam

CV: 045 / IFS / 2026

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

Độc Lập - Tự Do - Hạnh Phúc

--***--

(V/v Thay đổi logo chứng nhận Halal trên nhãn
sản phẩm)

Đồng Nai, ngày 26 tháng 08 năm 2026

Kính gửi: Sở Y Tế Tỉnh Đồng Nai

Trước tiên, Công ty Cổ phần Thực phẩm Quốc tế (sau đây gọi tắt là “Công ty”) kính gửi lời chào trân trọng
và cảm ơn sự hỗ trợ của Quý Cơ quan trong thời gian qua.

Năm 2025, Công ty đã thực hiện thủ tục Tự công bố phù hợp quy định an toàn thực phẩm cho sản phẩm
sau:

Tên sản phẩm	Quy cách	Số Tự Công Bố	Ngày phê duyệt
NƯỚC CỐT DỪA WONDERFARM (WONDERFARM COCONUT CREAM)	400 ml/ lon 160 ml/ lon	006/IFS/2025	29/08/2025

Bằng văn bản này, Công ty kính thông báo các nội dung thay đổi trên nhãn sản phẩm như sau:

Thay đổi logo chứng nhận Halal trên nhãn sản phẩm theo chứng nhận Halal hiện hành của Công ty

Chúng tôi sẽ tiến hành áp dụng nhãn mới sau khi sử dụng hết lô nhãn hiện hành còn tồn kho, dự kiến
bắt đầu từ tháng 10 năm 2026.

Chúng tôi cam kết các thay đổi nêu trên không làm ảnh hưởng đến quy trình sản xuất cũng như chất
lượng đã được công bố của sản phẩm.

Chúng tôi xin trân trọng cảm ơn

BAN GIÁM ĐỐC CÔNG TY
GIÁM ĐỐC NHÀ MÁY

Hồ sơ đính kèm gồm:

- Bản Tự công bố sản phẩm.
- Nhãn sản phẩm thay đổi
- Nhãn sản phẩm hiện tại
- Chứng chỉ Halal



Segawa Toshinori
Director/
General Manager of Factory

Coconut Cream 400 ml

Artwork 2026



Segawa Toshinori

Director/

General Manager of Factory

226mm

113mm



CRÈME DE COCO

Thành phần: Nước, nước cốt dừa (350 g/l), chất làm dày (E1412, E466), dầu dừa, chất nhũ hóa (E471, E433), hương liệu (hương dừa tổng hợp), chất điều chỉnh độ acid (E500(ii)), chất chống oxy hóa (E223).

Ingredients: Water, coconut extract (350 g/l), thickener (E1412, E466), coconut oil, emulsifier (E471, E433), flavor (artificial coconut flavor), acidity regulator (E500(ii)), antioxidant (E223).

Ingredients: Eau, extrait de noix de coco (350 g/l), épaississants (E1412, E466), l'huile de noix de coco, émulsifiant (E471, E433), arôme synthétique de noix de coco, régulateur d'acidité (E500(ii)), antioxydants (E223).

Thành phần dinh dưỡng tính trên 100 ml	
Nutrition Facts for 100 ml	
Năng lượng/ Calories	137 kcal
Carbohydrat/ Carbohydrate	3,9 g
Chất đạm/ Protein	1,1 g
Chất béo/ Fat	13 g
Đường tổng số/ Total sugar	0,9 g
Natri/ Sodium	68 mg



WONDERFARM

NƯỚC CỐT DỪA

COCONUT CREAM



Thể Tích Thực/
Net Content / Volume Net: **400 ml**

Hướng dẫn sử dụng: Dùng để chế biến các món ăn như làm bánh, nấu chè, làm kem, nấu cà ri hoặc có thể sử dụng trực tiếp.

- Giữ lạnh sau khi mở nắp và nên dùng hết sản phẩm sớm.
- Đôi khi màu sắc sản phẩm có thể thay đổi hoặc xảy ra hiện tượng phân tách lớp tự nhiên và đông đặc ở nhiệt độ thấp nhưng sẽ không làm ảnh hưởng đến chất lượng của sản phẩm.
- Bảo quản nơi khô mát, tránh nắng.
- Sản phẩm có chứa sunfit.

• Lắc đều trước khi sử dụng

Serving suggestion: This coconut cream can be used for making cookies, ice cream, cakes, candies, curries and other preparations where coconut cream is required.

- Refrigerate after opening and best served soon.
- Product color may vary, and natural layer separation or thickening at low temperatures may occur without affecting product quality.
- Store in a cool, dry place, avoid sunlight.
- Product contains sulfite.
- Shake well before use.

Guide d'utilisation: Le produit est utilisé pour préparer des plats tels que la pâtisserie, la soupe sucrée, les glaces, le curry ou peut être consommé directement.

- À conserver le produit au réfrigérateur après ouverture du couvercle et le consommer rapidement.
- Parfois, la couleur du produit peut varier ou une séparation naturelle peut se produire ou il peut se solidifier à basse température mais cela n'affecte en rien la qualité du produit.
- À conserver dans un endroit frais et sec, à l'abri de la lumière du soleil.
- Le produit contient des sulfites.
- À bien agiter avant utilisation.

Sản xuất tại/ Manufactured by/ Manufacture par:
CÔNG TY CỔ PHẦN THỰC PHẨM QUỐC TẾ
INTERFOOD SHAREHOLDING COMPANY
Lô 13, Khu Công Nghiệp Tam Phước,
Phường Tam Phước, Tỉnh Đồng Nai, Việt Nam
Hotline: (028) 3815 5855
www.wonderfarmonline.com

NSX và HSD: xem trên đáy lon
Date of production et date de péremption:
voir sur le fond de la canette.



5mm

5mm

Thịng
30/06/26

Thịng
28/06/26 20/6/26

Coconut Cream 160 ml

Artwork 2026



Segawa Toshinori
Director/
General Manager of Factory



29.6.26

29.06.2026

shingya
30/06/26

ilgar
08/06/24

24/6/26

**CÔNG TY CỔ PHẦN THỰC PHẨM QUỐC TẾ
INTREFOOD SHAREHOLDING COMPANY**

Địa chỉ : Lô 13, Khu Công Nghiệp Tam Phước, Phường Tam Phước, TP Biên
Hòa, Tỉnh Đồng Nai
Điện thoại : 0251 3511138
Fax : 0251 3512498

HỒ SƠ TỰ CÔNG BỐ CHO SẢN PHẨM

**NƯỚC CỐT DỪA WONDERFARM
(WONDERFARM COCONUT CREAM)**

2025

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

BẢN TỰ CÔNG BỐ SẢN PHẨM

Số: 006/IFS/2025

I. Thông tin về tổ chức, cá nhân tự công bố sản phẩm

Tên tổ chức, cá nhân: CÔNG TY CỔ PHẦN THỰC PHẨM QUỐC TẾ

Địa chỉ: Lô 13, KCN Tam Phước, Phường Tam Phước, Thành phố Biên Hoà, Tỉnh Đồng Nai, Việt Nam

Điện thoại: 0251 351 1138

Fax: 0251 351 2498

E-mail: feedback@wonderfarmonline.com

Mã số doanh nghiệp: 3600245631

Số Giấy chứng nhận cơ sở đủ điều kiện ATTP: Cơ sở không thuộc diện cấp Giấy chứng nhận cơ sở đủ điều kiện an toàn thực phẩm

Hệ thống quản lý ATTP của cơ sở sản xuất: **Công Ty Cổ Phần Thực Phẩm Quốc Tế**

• Chứng nhận ISO 22000:2018 số TNV188220313. Hiệu lực: 19/12/2022 đến 18/12/2025

• Chứng nhận HACCP số TNV178220314. Hiệu lực: 19/12/2022 đến 18/12/2025

II. Thông tin về sản phẩm

1. Tên sản phẩm: **NƯỚC CỐT DỪA WONDERFARM**

(WONDERFARM COCONUT CREAM)

2. Thành phần: Nước, nước cốt dừa (350 g/l), chất làm dày (1412, 466), dầu dừa, chất nhũ hóa (471, 433), hương liệu (hương dừa tổng hợp), chất điều chỉnh độ axit (500(ii)), chất chống oxy hoá (223).

3. Thời hạn sử dụng sản phẩm: 30 tháng kể từ ngày sản xuất (NSX & HSD: xem trên đáy lon)

4. Quy cách đóng gói và chất liệu bao bì:

- Quy cách đóng gói:

Thể tích thực: 160 ml / lon , 400 ml / lon

Đóng gói thùng giấy, khay giấy: 30 lon 160 ml / thùng giấy, khay giấy

24 lon 400 ml / thùng giấy, khay giấy

- Chất liệu bao bì:

Lon bằng thiếc được phép sử dụng trong thực phẩm. Bao bì đạt tiêu chuẩn của Bộ Y Tế.

5. Tên và địa chỉ cơ sở sản xuất sản phẩm:

Sản phẩm của: Công Ty Cổ Phần Thực Phẩm Quốc Tế

Địa chỉ: Lô 13, Khu công nghiệp Tam Phước, Phường Tam Phước, Thành phố Biên Hoà, Tỉnh Đồng Nai, Việt Nam.

Sản xuất tại: Công Ty Cổ Phần Thực Phẩm Quốc Tế



Địa chỉ: Lô 13, Khu công nghiệp Tam Phước, Phường Tam Phước, Thành phố Biên Hòa, Tỉnh Đồng Nai, Việt Nam.

III. Mẫu nhãn sản phẩm

Vui lòng xem mẫu nhãn sản phẩm ở tệp đính kèm.

IV. Yêu cầu về an toàn thực phẩm

Tổ chức, cá nhân sản xuất, kinh doanh thực phẩm đạt yêu cầu về an toàn thực phẩm theo:

- QCVN 8-2:2011/BYT Quy chuẩn kỹ thuật quốc gia đối với giới hạn ô nhiễm kim loại nặng trong thực phẩm.

STT	Tên chỉ tiêu	Đơn vị tính	Mức tối đa
1	Hàm lượng Chì (Pb)d	mg / kg	0,05
2	Hàm lượng Arsen (As)	mg / kg	0,1
3	Hàm lượng Thiếc (Sn)	mg / kg	250

- Tiêu chuẩn nhà sản xuất đối với giới hạn độc tố vi nấm:

STT	Tên chỉ tiêu	Đơn vị tính	Mức tối đa
1	Patulin	µg / kg	50
2	Aflatoxin B1	µg / kg	5
3	Aflatoxin B1,B2,G1,G2	µg / kg	15

- Tiêu chuẩn nhà sản xuất đối với giới hạn ô nhiễm vi sinh:

STT	Tên chỉ tiêu	Đơn vị tính	Mức tối đa
1	Tổng số nấm men và nấm mốc	CFU /mL	Không được có
2	Escherichia coli	CFU /mL	Không được có
3	Staphylococcus aureus	CFU /mL	Không được có
4	Clostridium perfringens	CFU /mL	Không được có
5	Clostridium botulinum	CFU /mL	Không được có

Chúng tôi xin cam kết thực hiện đầy đủ các quy định của pháp luật về an toàn thực phẩm và hoàn toàn chịu trách nhiệm về tính pháp lý của hồ sơ công bố và chất lượng, an toàn thực phẩm đối với sản phẩm đã công bố./.

Đồng Nai, ngày 29 tháng 08 năm 2025

ĐẠI DIỆN TỔ CHỨC, CÁ NHÂN

(đồng dấu)



Segawa

Segawa Toshinori

Director/

General Manager of Factory



Coconut Cream 400 ml

Artwork 2025



29/07/25
Segawa
Segawa Toshinori
Director/
General Manager of Factory



CRÈME DE COCO

Thành phần: Nước, nước cốt dừa (350 g/l), chất làm dày (E1412, E466), dầu dừa, chất nhũ hóa (E471, E433), hương liệu (hương dừa tổng hợp), chất điều chỉnh độ axit (E500(ii)), chất chống oxy hoá (E223).

Ingredients: Water, coconut extract (350 g/l), thickener (E1412, E466), coconut oil, emulsifier (E471, E433), flavor (artificial coconut flavor), acidity regulator (E500(ii)), antioxidant (E223).

Ingredients: Eau, extrait de noix de coco (350 g/l), épaississants (E1412, E466), l'huile de noix de coco, émulsifiant (E471, E433), arôme synthétique de noix de coco, régulateur d'acidité (E500(ii)), antioxydants (E223).

Thành phần dinh dưỡng tính trên 100 ml	
Nutrition Facts for 100 ml	
Năng lượng/ Calories	137 kcal
Carbohydrat/ Carbohydrate	3.9 g
Chất đạm/ Protein	1.1 g
Chất béo/ Fat	13 g
Đường tổng số/ Total sugar	0.9 g
Natri/ Sodium	68 mg



WONDERFARM

NƯỚC CỐT DỪA COCONUT CREAM



Thể Tích Thúc/
Net Content / Volume Net: 400 ml

Hướng dẫn sử dụng: Dùng để chế biến các món ăn như làm bánh, nấu chè, làm kem, nấu cà ri hoặc có thể sử dụng trực tiếp.

• Giữ lạnh sau khi mở nắp và nên dùng hết sản phẩm sớm • Đổi khi màu sắc sản phẩm có thể thay đổi hoặc xảy ra hiện tượng phân tách lớp tự nhiên và đóng đặc ở nhiệt độ thấp nhưng sẽ không làm ảnh hưởng đến chất lượng của sản phẩm • Bảo quản nơi khô mát, tránh nắng • Sản phẩm có chứa sunfit

• Lắc đều trước khi sử dụng

Serving suggestion: This coconut cream can be used for making cookies, ice cream, cakes, candies, curries and other preparations where coconut cream is required.

• Refrigerate after opening and best served soon • Product color may vary, and natural layer separation or thickening at low temperatures may occur without affecting product quality • Store in a cool, dry place, avoid sunlight • Product contains sunfit • Shake well before use

Guide d'utilisation: Le produit est utilisé pour préparer des plats tels que la pâtisserie, la soupe sucrée, les glaces, le curry ou peut être consommé directement.

• À conserver le produit au réfrigérateur après ouverture du couvercle et le consommer rapidement • Parfois, la couleur du produit peut varier ou une séparation naturelle peut se produire ou il peut se solidifier à basse température mais cela n'affecte en rien la qualité du produit • À conserver dans un endroit frais et sec, à l'abri de la lumière du soleil • Le produit contient des sulfites • À bien agiter avant utilisation

Sản xuất tại/ Manufactured by/ Manufacture par:
CÔNG TY CỔ PHẦN THỰC PHẨM QUỐC TẾ
INTERFOOD SHAREHOLDING COMPANY
Lô 13, Khu Công Nghiệp Tam Phước,
Phường Tam Phước, Thành Phố Biên Hòa,
Tỉnh Đồng Nai, Việt Nam
Hotline: (028) 3815 5855
www.wonderfarmonline.com

NSX và HSD: xem trên đáy lon
Production/Expiry date: shown on can bottom
Date de production et date de péremption:
voir sur le fond de la canette



Shing
18/06/25

Thư
18/06/25

21/06/25

Caloyes
15.06.25

Coconut Cream 160 ml

Artwork 2025



VĂN PHÒNG CHỨNG NHẬN HALAL

Số 129B Trần, Đăng Ninh, Phường Cầu Giấy, Thành phố Hà Nội, Việt Nam

Điện thoại: +842462693741 | mail: contact@halal.vn | www.halal.vn



CHỨNG CHỈ HALAL

Chương trình chứng nhận JAKIM

Cert ID: HCA 328-2/JAKIM

Văn phòng Chứng nhận Halal - Halal Certification Agency - HCA Việt Nam xác nhận:

CÔNG TY CỔ PHẦN THỰC PHẨM QUỐC TẾ

Trụ sở chính: Lô 13, Khu công nghiệp Tam Phước, Phường Tam Phước, Tỉnh Đồng Nai, Việt Nam

Nhà máy: Lô 13, Khu công nghiệp Tam Phước, Phường Tam Phước, Tỉnh Đồng Nai, Việt Nam

Đã được đánh giá và chứng nhận phù hợp với yêu cầu Tiêu chuẩn MS 1500: 2019 và Luật Hồi giáo. Quá trình xác minh và chứng nhận được thực hiện tuân thủ theo yêu cầu của Jabatan Kemajuan Islam Malaysia (JAKIM). Giấy chứng nhận này không có giá trị lưu hành tại thị trường các quốc gia GCC và Indonesia.

Chứng chỉ có giá trị đối với các sản phẩm sau:

1. Trà Bí Đào Wonderfarm
2. Nước Me Wonderfarm
3. Nước Chanh Dây Wonderfarm
4. Nước Sữa Dừa Wonderfarm
5. Nước Yến Ngân Nhĩ Wonderfarm
6. Nước Dừa Tươi Wonderfarm Có Cơm Dừa
7. Nước Sâm Cao Ly Wonderfarm
8. Trà Bí Đào Wonderfarm Ít Đường
9. Nước Cốt Dừa Wonderfarm



Ngày cấp : 12/05/2026
Ngày hiệu lực: 12/05/2026
Ngày hết hạn : 11/05/2027

✦ Công nhận bởi: JAKIM ✦ BPJPH ✦ GAC ✦ MUIS ✦ CICOT ✦ Thành viên của WHFC - World Halal Food Council ✦